

of both artists, although the expression differs. In her work for *Interplay*, Anna has worked, among other things, with a sort of visual echoing of Ásmundur's sculptures – for example the powerful flexed neck seen in a number of the artist's pieces. Anna has also selected some of Ásmundur's works to be exhibited in interplay with her own pieces.

The airy quality of imprinted three-dimensional drawings expresses well Anna's attitude to disruption and the potential of form: two-dimensional drawings are enlarged, and imbued with different qualities. The huge imprinted images are humorous and compelling in their approach. Their distended, contemporary character and material interacts whimsically with Ásmundur's heavy, massy sculptures. In that context it is worth pointing out that Ásmundur's approach was also new and avant-garde in his time, when he started working in concrete.

**Anna Hallin**, born in Sweden in 1965, has lived in Reykjavik since 2001. Anna holds master's degrees in ceramic art from the University of Gothenburg in Sweden, and in Fine arts from Mills College in Oakland, California.

During her career Anna has taken part in many group shows in Iceland and elsewhere, and held solo exhibitions in Sweden, Finland and Germany, among other places. Works by Anna Hallin are in the collections of e.g. Gerðarsafn, the Reykjanes Art Museum and the National Gallery of Iceland. For some years Anna has pursued her art in collaboration with her wife, artist Olga Bergmann, under the name Berghall; they exhibited their work e.g. at the National Gallery of Iceland in 2012.

Anna Hallin is a versatile artist, who works in a range of media. Sculpture and clay pieces are the constants in her work, while she also

paints, draws and works with video and photography, where her three-dimensional pieces gain a different significance. She seeks her inspiration in art history, nature and culture – and architecture and design. The collaboration between Anna and Olga Bergmann is not least in the context of art in public spaces, in connection with architecture; they have worked e.g. with the Arkibúllan architectural studio. An example of an art work in a public space is Berghall's recent prizewinning proposal for a work for a new prison building, under construction at Hólmsheiði near Reykjavik.

**Anna's work**, whether on paper or in clay, is characterised by organic forms. The rounded shapes of her sculptures, and her unexpected juxtaposition of contrasting elements, are reminiscent of the visual world of the Surrealists in the first half of the 20<sup>th</sup> century. Her clay pieces depicting rounded parts of the body recall the sculptures of Hans Bellmer, or the simple, graceful outlines of the art of Constantin Brancusi. In addition the natural, organic forms of Anna's works spring from the outlines of molluscs, smooth and flexible. And the curved outlines are also inspired by the "streamlined" design of the mid-20<sup>th</sup> century; the pastel palette seen in some of her works evokes that era as well.

In her art Anna examines the relationship between phenomena, sometimes manifested in a specific system. Unexpected links between organic and manmade forms, or closed systems such as the circulatory system or a network of pipes, are brought to life in Anna's hands, presenting a new perspective on a familiar world.



Samleikur  
Interplay  
**Anna Hallin**

21. september 2013  
– 5. janúar 2014

**Ásmundasafn**



# Samleikur

**Sýning Önnu Hallin** í Ásmundarsafni er unnin í samhengi við höggmyndir Ásmundar. Hún hefur einnig skoðað list Ásmundar í tengslum við líf hans og bakgrunn, velt fyrir sér heildarmynd lífs og listar.

**Ásmundur Sveinsson** nam höggmyndalist í sex ár við sænsku listaakademiuna hjá Carl Milles. Að því námi loknu sótti Ásmundur ferska straua til Parísar og þutti með sér heim. Carl Milles var einn af þekktustu myndhöggvurum Svíþjóðar og höggmyndir hans eru víða sýnilegar. Anna Hallin þekkir myndir Carls Milles vel frá uppvaxtarárum sínum í Svíþjóð og því er sambandið milli verka Milles og Ásmundar lifandi í huga hennar.

**Eins og Ásmundur** reisti Carl Milles sér eigin listamannabústað og vinnustofu, þótt í stærri sniðum væri en hús Ásmundar Sveinssonar. Milles sótti byggingarstíl sinn til Ítalíu en Ásmundur hafði aftur á móti ferðast til Grikklands og heillast af hvelfdum byggingum sem féllu vel að berangurslegu landslagi. Tengsl bygginganna við umhverfi sitt voru báðum mikilvæg þegar þeir sköpuðu verkum sínum umgjörð. Staðsetning höggmynda Ásmundar var honum alla tíð mikilvæg. Hann leit svo á að almenningur ætti að njóta listar í opinberu rými og var frumkvöðull í því tilliti hér á landi. Á þessu sviði kallast starf Ásmundar og Önnu Hallin á.

**Höggmyndir** eftir Milles eru ekki í Ásmundarsafni en áhrifa hans gætir í verkum Ásmundar. Klassísk form og útlínur eru mikilvægur þáttur í höggmyndum beggja listamanna þótt útfærslan sé ólík. Í vinnu sinni fyrir *Samleik* hefur Anna meðal annars unnið með eins konar sjónrænt rím við höggmyndir Ásmundar. Sem dæmi má nefna hinn sterka, sveigða háls sem kemur fyrir í nokkrum myndum listamannsins. Anna hefur einnig valið einstök verk Ásmundar til sýningar í samspili við verk sín.

**Léttleiki** uppblásinna þrívíðra teikninga birtir vel viðhorf Önnu til uppbrots og möguleika formsins, hér eru tvívíðar teikningar stækkaðar upp og þeim gefnir nýir eiginleikar. Risavaxnar, uppblásnar myndirnar eru kímnar og áleitnar í efnistökmum. Útþanið og nútímalegt útlit þeirra og efni kallast á kankvísan máta á við þungar og massifar höggmyndir Ásmundar. Í því samhengi má nefna að efnistökm Ásmundar voru einnig ný og nútímaleg á sínum tíma, þegar hann gerði frumraunir með verk úr steinsteypu.

**Anna Hallin** er fædd í Svíþjóð árið 1965, hún hefur verið búsett í Reykjavík síðan 2001. Anna hefur meistaraþráðu í leirkerasmíð frá Háskólanum í Gautaborg og í fagurlistum frá Mills College, Oakland, Kaliforníu.

Anna hefur á ferli sínum tekið þátt í fjölmörgum samsýningum hérlendis og erlendis og haldið einkasýningar hér á landi, í Svíþjóð, Finnlandi og Þýskalandi svo nokkuð sé nefnt. Verk eftir hana eru m.a. í eigu Gerðarsafns, Listasafns Reykjanesbæjar og Listasafns Íslands. Um árabíl hefur Anna unnið að myndlist í samstarfi við konu sína, myndlistarkonuna Olgu Bergmann, undir nafninu Berghall, en þær sýndu m.a. samstarf sitt í Listasafni Íslands árið 2012.

Anna Hallin er fjölhæf listakona sem vinnur verk sín í ólíka miðla. Höggmyndin og leirlistin eru rauður þráður í verkum hennar, en hún malar einnig og teiknar og vinnur myndbandsverk og ljósmyndir þar sem þrívíð verk hennar fá ný hlutverk. Innblástur sækir hún jafnt til listasögu, náttúru og menningar, sér í lagi byggingarlistar og hönnunar. Samstarf Önnu og Olgu Bergmann er ekki síst á sviði myndlistar í opinberu rými og í tengslum við arkitektúr en þær hafa m.a. unnið með arkitektastofunni Arkibúllan. Sem dæmi um verk í opinberu rými má nefna nýlega verðlaunatilögu Berghall að listskreytingu fyrir væntanlega fangelsisbyggingu á Hólmshæði.

# Interplay

**Lífræn form** einkenna myndir Önnu, jafnt á pappír og í leir. Mjúk form höggmynda hennar og óvæntar samsetningar ólíkra myndhluta minna á hugmyndaheim súrrealista á fyrri hluta tuttugustu aldar. Leirmyndir sem móta ávala líkamshluta kalla fram höggmyndir Hans Bellmer eða einfaldar og þokkafullar útlínur verka Constantin Brancusi. Náttúruleg og lífræn form í verkum Önnu eiga sér líka rætur í útlínum lindýra, mjúkum og sveigjanlegum. Ávalar útlínur eru síðan einnig innblásnar af straumlínulaga hönnun frá miðri síðustu öld, og þar eiga pastellitir ýmissa verka líka uppruna sinn.

Í listsköpun sinni skoðar Anna samhengi hlutanna sem stundum á sér birtingarmyndir í ákveðnu kerfi. Óvæntar tengingar lífrænna og manngerðra forma eða lokuð kerfi á borð við æðakerfi og pípulagnir verða heillandi í meðförum hennar og birta nýja sýn á kunnuglega veröld.

**Anna Hallin's exhibition** at the Ásmundur Sveinsson Sculpture Museum presents an interplay with the sculptures of Ásmundur Sveinsson (1893-1982). She has also examined Ásmundur's art in the context of his life and background, and contemplated a holistic view of his life and his art.

**Ásmundur Sveinsson** studied sculpture for six years at the Royal Swedish Academy of Arts under the tutelage of Carl Milles (1875-1955). After graduation he went to Paris to explore the latest artistic ideas, and then took them home with him to Iceland. Milles was one of Sweden's most renowned sculptors, and in his homeland his works are familiar sights. Anna Hallin knows the art of Carl Milles from her early years in Sweden, and thus the bond between the work of Milles and Ásmundur Sveinsson is vivid in her mind.

**As Ásmundur** did later, Carl Milles built himself a combined home and studio, though on a much grander scale than the Icelandic artist. The architecture of Milles' home drew on Italian tradition, while Ásmundur had travelled to Greece, where he was captivated by the domed buildings he saw there, which were so appropriate for a rugged barren landscape. Both artists placed great importance on the relationship of their buildings to their surroundings, when they created these settings for their work. For Ásmundur, the placement of his work was always of the greatest importance. He was of the view that the public had a right to enjoy art in public spaces, and he was a pioneer in that field in Iceland. In that context, Ásmundur's art and that of Anna Hallin engage in a dialogue.

The Ásmundur Sveinsson Sculpture Museum has no work by Milles in its collection, but Milles' influence may be seen in many of Ásmundur's works. Classical forms and outlines are an important aspect of the sculptures